

南區區議會屬下
地區發展及環境事務委員會第十八次會議議程
Agenda for the 18th Meeting of the District Development
and Environment Committee, Southern District Council (SDC)

<u>日期</u> ：	2010年6月8日	<u>Date</u> :	Tuesday, 8 June 2010
<u>時間</u> ：	下午2時30分	<u>Time</u> :	2:30 pm
<u>地點</u> ：	香港仔海傍道3號 逸港居一字樓 南區區議會會議室	<u>Venue</u> :	SDC Conference Room 1/F, Ocean Court, 3 Aberdeen Praya Road, Aberdeen, Hong Kong.

議程 Agenda

第一部份 – 討論事項 Part 1 - Items for discussion

- 一、 通過地區發展及環境事務委員會於2010年4月26日舉行的會議紀錄
 1. Confirmation of the draft minutes of the District Development and Environment Committee meeting held on 26 April 2010

- 二、 關注「樓宇更新大行動」於南區推行的進展
(本議程由麥謝巧玲女士及麥志仁先生提出)
(地區發展文件 14/2010 號)
 2. Progress of “Operation Building Bright” in Southern District
(Item raised by Mrs. MAK TSE How-ling and Mr. MAK Chi-yan)
(DDEC Paper No. 14/2010)

- 三、 修訂《食物業條例》禁止從指明水域抽取海水飼養活海鮮
(本議程由食物環境衛生署提出)
(地區發展文件 15/2010 號)
 3. Amendments to the Food Business Regulation to Prohibit Abstraction of Seawater for Live Seafood Keeping
(Item raised by Food and Environmental Hygiene Department)
(DDEC Paper No.15/2010)

- 四、 環保及衛生工作小組工作匯報
(地區發展文件 16/2010 號)
- 4. Progress Report of Environmental Protection Working Group
(DDEC Paper No.16/2010)
- 五、 田灣混凝土廠監察小組工作匯報
(地區發展文件 17/2010 號)
- 5. Progress Report of Monitoring Group on Tin Wan Concrete Batching Plant
(DDEC Paper No. 17/2010)
- 六、 有關南區規劃及工程事宜進展報告
(地區發展文件 18/2010 號)
- 6. Progress Report on Planning and Works Matters in Southern District
(DDEC Paper No. 18/2010)
- 七、 其他事項
- 7. Any Other Business
- 八、 下次會議日期
- 8. Date of Next Meeting

第二部份 – 參考文件 Part 2 - Items for information

- 一、 街道管理報告 (截至 2010 年 5 月 31 日)
(地區發展文件 19/2010 號)
- 1. Street Management Report (as at 31.5.2010)
(DDEC Paper No.19/2010)

南區區議會秘書處

2010 年 5 月

Southern District Council Secretariat

May 2010

歡迎公眾人士旁聽上述會議。會議的錄音將於會議後三個工作天內上載至南區區議會網頁 (http://www.districtcouncils.gov.hk/south_d/chinese/minutes.htm)，而會議紀錄則須待下次會議正式通過後，方會上載至網頁，一般需時三個工作天。公眾人士如欲索取各項議程的會議紀錄，請致電 2814 5800 與南區區議會秘書處聯絡。

Members of the public are welcome to sit in on the above meeting. For English translation of the minutes on any specific items, please contact the SDC Secretariat at 2814 5800.